

### Warunki uczestnictwa:

- **zapis dziecka** (drogą telefoniczną, mailową bądź w recepcjach Egurrola Dance Studio) oraz **wniesienie opłaty**, najpóźniej na 7 dni przed rozpoczęciem turnusu (wplata jest równoznaczna z rezerwacją miejsca);

- wypełnienie **Karty Zgłoszeniowej z Regulaminu Roztańczonych Półkolonii z Egurrola Dance Kids** (do pobrania oraz w każdej recepcji Egurrola Dance Studio);

- oddanie **Karty Zgłoszeniowej** najpóźniej w dniu rozpoczęcia Roztańczonych Półkolonii do recepcji Egurrola Dance Kids.

### WAŻNE:

- rezerwacja miejsca odbywa się na podstawie kolejności wpłat;
- ilość miejsc ograniczona;
- organizator zastrzega sobie możliwość odwołania zajęć najpóźniej cztery dni przed rozpoczęciem danego turnusu w przypadku zbyt małej liczby uczestników.

The logo for Egurrola Dance Kids features the word "EGURROLA" in a large, bold, orange sans-serif font. Below it, the words "DANCEKIDS" are written in a smaller, blue sans-serif font, with "DANCE" in blue and "KIDS" in a darker blue.

### KARTA ZGŁOSZENIOWA UCZESTNIKA

Roztańczonych Półkolonii z Egurrola Dance Kids

Miejsce: Egurrola Dance Studio - Bródno, Galeria Renova, poziom +1  
ul. Rembielińska 20, 03-352 Warszawa

Turnus .....

Termin .....

Grupa .....

### I. WNIOSEK RODZICÓW/OPIEKUNÓW O PRZYJĘCIE DZIECKA NA ROZTAŃCZONE PÓLKOLONIE Z EGURROLA DANCE KIDS

1. Imię i nazwisko uczestnika .....
2. Data i miejsce urodzenia .....
3. Nr PESEL .....
4. Nr dok. tożsamości .....
5. Adres zamieszkania .....
6. Adres zameldowania .....
7. Tel. kontaktowe do rodziców/opiekunów uczestnika Roztańczonych Półkolonii .....

8. Wyrażam zgodę na pobyt mojego dziecka w zaznaczonym terminie w Roztańczonych Półkoloniach i jego udział we wszystkich zajęciach ruchowych i organizowanych wycieczkach.

9. Stwierdzam, że podałam/em w niniejszej karcie zgłoszeniowej wszystkie znane mi informacje o dziecku, które mogą pomóc w zapewnieniu mu właściwej opieki.

10. Przyjmuję do wiadomości i akceptuję, że:

- uczestników Roztańczonych Półkolonii obowiązuje bezwzględny zakaz posiadania, spożywania, i używania tytoniu, alkoholu, narkotyków i środków odurzających

- rodzice są odpowiedzialni materialnie za szkody wyrządzone przez dziecko.

11. Informuję, że zapoznałam/em się i w pełni akceptuję

- regulamin Roztańczonych Półkolonii

- warunki uczestnictwa.

.....  
miejscowość i data

.....  
podpis rodziców lub opiekunów

UWAGA:

WYPEŁNIONĄ KARTĘ ZGŁOSZENIOWĄ UCZESTNIKA PROSIMY ODDAĆ WYCHOWAWCY W DNIU ROZPOCZĘCIA PÓLKOLONII

Egurrola Dance Studio - Bródno

Galeria Renova, poziom +1, ul. Rembielińska 20, 03-352 Warszawa  
tel. 601 513 514

www.egurrola.com; rembielinska@egurrola.pl; polkolonie@egurrola.pl

## II. INFORMACJE ROZICÓW/OPIEKUNÓW O DZIECKU I JEGO ZDROWIU:

**Choroby przewlekłe lub inne:** astma, padaczka, choroby reumatyczne, choroby serca, nerek inne

.....

**Dolegliwości lub objawy, które występują ostatnio u dziecka:**

omdlenia, drgawki z utratą przytomności, częste bóle głowy, zaburzenia równowagi, częste wymioty, krwotoki z nosa, ataki duszności, bezsenność, przewlekły kaszel, szybkie męczenie się, częste bóle brzucha, bóle stawów, inne:

.....

**Dziecko jest uczulone lub nie może stosować leków** (podać nazwę leku, pokarmu itp.):

.....

**Dziecko przyjmuje stale leki** (podać lek i dawkę):

.....

**Czy dziecko nosi:** okulary, szkła kontaktowe, aparat ortodontyczny, inne:

.....

**Jak znosi jazdę:** autokarem/autobusem; dobrze/źle

.....

**Inne ważne informacje o zdrowiu dziecka:**

.....

.....

.....

.....

Stwierdzam, że podałam/em wszystkie znane mi informacje o dziecku, które mogą pomóc w zapewnieniu właściwej opieki w czasie pobytu dziecka na Roztańczonych Półkoloniach, w razie zagrożenia zdrowia lub życia dziecka zgadzam się na jego leczenie szpitalne, zabiegi diagnostyczne, operacje i podawanie leków.

.....

miejsowość i data

.....

podpis rodziców lub opiekunów

Informujemy, że Administratorem Danych Osobowych jest Egurrola Dance Studio – Agustin Marek Egurrola z siedzibą w Warszawie (02-089), ul. Żwirki i Wigury 99a, NIP 525-134-00-26, e-mail: studio@egurrola.pl. Dane kontaktowe Inspektora Ochrony Danych są tożsame z danymi kontaktowymi Administratora wskazanymi w zdaniu poprzednim.

Dane osobowe będą przetwarzane w celach wykonywania zawartej umowy oraz zgodnie z treścią udzielonych Administratorowi zgód. Podstawą prawną przetwarzania są czynności związane z wykonaniem umowy, wypełnienie obowiązku prawnego ciążącego na Administratorze wynikającego z przepisów administracyjnych oraz zgoda osoby, której dane dotyczą. Podanie danych jest obowiązkiem wynikającym z przepisów administracyjnych, a ich niepodanie będzie skutkowało niezawarciem umowy. Odbiorcami danych osobowych są uprawnione organy publiczne.

Dane będą przetwarzane w okresie 10 lat (przedawnienie roszczeń), do czasu w którym ustanie cel, dla którego zostały zebrane oraz zgodnie z terminami wskazanymi w przepisach administracyjnych, w zależności co nastąpi później. Każdy ma prawo żądania od Administratora dostępu do danych osobowych, ich sprostowania, usunięcia, ograniczenia przetwarzania, a także prawo do przenoszenia danych. Każdy ma prawo do cofnięcia zgody na przetwarzanie danych osobowych, której udzielił Administratorowi. Wycofanie zgody nie ma wpływu na zgodność z prawem przetwarzania, którego dokonano przed jej cofnięciem. Każdy ma prawo do wniesienia skargi do Organu Nadzorczego [po 25 maja 2018 r.: do Prezesa Urzędu Ochrony Danych Osobowych].

W zakres czynności przetwarzania danych osobowych wchodzi profilowanie danych. Skutkami czynności, o których mowa w zdaniu poprzednim, jest dobór oferty handlowej i ewentualne przesyłanie korespondencji marketingowej. Sprzeciw w stosunku do czynności profilowania, jak również wszelkie inne uprawnienia osoby, której dane dotyczą, można wykonać przez złożenie oświadczenia wykorzystując dane kontaktowe Administratora lub Inspektora Ochrony Danych wskazane we wstępie.

Wyrażam zgodę na przetwarzanie moich danych osobowych w celach marketingowych promujących towary i usługi Administratora, a także w celach promujących towary i usługi podmiotów trzecich.

Podpis: .....

Wyrażam zgodę na otrzymywanie informacji marketingowych i handlowych drogą elektroniczną, za pośrednictwem automatycznych systemów wywołujących oraz telefonicznie z wykorzystaniem telekomunikacyjnych urządzeń końcowych.

Podpis: .....

## **REGULAMIN**

Roztańczonych Półkolonii z Egurrola Dance Kids  
organizowanych przez Egurrola Dance Studio

**I** Uczestnik Roztańczonych Półkolonii ma prawo:

- a. do udziału we wszystkich zajęciach tanecznych, wycieczkach i imprezach organizowanych podczas Roztańczonych Półkolonii
- b. zwracania się ze wszystkimi problemami do wychowawcy
- c. do radosnego i bezpiecznego wypoczynku
- d. rozwijania umiejętności tanecznych, korzystania ze wszystkich udostępnionych rzeczy podczas trwania Roztańczonych Półkolonii.

**II** Uczestnik Roztańczonych Półkolonii ma obowiązek:

- a. przestrzegać regulaminu oraz stosować się do poleceń wychowawców
- b. uczestniczyć we wszystkich zajęciach programowych
- c. nie opuszczać terenu studia bez wiedzy i zgody wychowawców
- d. dbać o czystość, porządek oraz powierzone mienie w czasie Roztańczonych Półkolonii
- e. mieć szacunek do kolegów, wychowawców, instruktorów i innych osób
- f. przestrzegać zasad bezpieczeństwa poruszania się w Galerii Renova oraz ruchu drogowego
- g. informować kadrę Roztańczonych Półkolonii o każdej chorobie lub złym samopoczuciu
- h. uczestnik (lub jego rodzice/opiekunowie) ponosi odpowiedzialność finansową za szkody wyrządzone przez niego podczas pobytu na Roztańczonych Półkoloniach oraz podczas wycieczek.

**III** Organizator nie ponosi odpowiedzialności za kradzież i zniszczenie rzeczy.

**IV** Podczas Roztańczonych Półkolonii obowiązuje zakaz zakupu, posiadania, picia alkoholu, palenia tytoniu, zażywania środków odurzających.

**V** W przypadku poważnego naruszenia regulaminu Roztańczonych Półkolonii zostaną powiadomieni rodzice lub opiekunowie uczestnika, oraz organizator zastrzega sobie prawo do skreślenia z listy uczestników. W takiej sytuacji nie przysługuje zwrot kosztów udziału w Roztańczonych Półkoloniach.

**VI** Wszystkie odstępstwa od regulaminu wymagają akceptacji i zgody kierownika Roztańczonych Półkolonii.

**VII** Organizator zastrzega sobie możliwość rozwiązania grupy w przypadku zbyt małej liczby uczestników w terminie do 4 dni przed rozpoczęciem danego turnusu.

**VIII** Organizator zastrzega sobie prawo do zmiany harmonogramu przed rozpoczęciem Roztańczonych Półkolonii lub w uzasadnionych przypadkach także w trakcie trwania Roztańczonych Półkolonii.

**IX** Z Roztańczonych Półkolonii dziecko odebrać mogą rodzice i prawni opiekunowie. W każdym innym przypadku wymagana jest pisemna zgoda rodzica bądź opiekuna.

**X** Niniejszy regulamin stanowi integralną część zgłoszenia uczestnika na Roztańczone Półkolonie.

**XI** Uczestnik Roztańczonych Półkolonii wyraża zgodę na wykorzystanie swojego wizerunku na potrzeby promocji Egurrola Dance Studio w przypadku publikacji zdjęć i filmów z zajęć oraz imprez okolicznościowych organizowanych przez EDS i jego patronów.